

Ghid de conectare

Instrucțiuni Windows pentru o imprimantă atașată local

Notă: Când se instalează o imprimantă atașată local, în cazul în care sistemul de operare nu este acceptat de CD-ul *Software and Documentation*, trebuie utilizat Add Printer Wizard.

Actualizări pentru software-ul imprimantei pot fi disponibile pe site-ul Web Lexmark la adresa www.lexmark.com.

Ce este tipărirea locală?

Tipărirea locală este tipărirea la o imprimantă atașată local (o imprimantă conectată direct la computerul dvs. cu un cablu USB). La setarea acestui tip de imprimantă, trebuie să instalați software-ul acesteia *înainte* de a conecta cablul USB. Pentru informații suplimentare, consultați documentația de configurare furnizată împreună cu imprimanta.

CD-ul *Software and Documentation* poate fi utilizat pentru instalarea software-ului necesar pentru imprimantă pe majoritatea sistemelor de operare Windows.

Instalarea software-ului cu ajutorul CD-ului

Utilizând CD-ul *Software and Documentation (Software și documentație)*, puteți instala software-ul imprimantei pentru următoarele sisteme de operare:

- Windows Vista și Windows Vista x64 bit Edition
- Windows Server 2003 și Windows Server 2003 x64
- Windows XP și Windows XP x64 bit Edition
- Windows 2000
- Mac OS X
- Linux Redhat, SUSE, Linspire, Debian GNU, Linpus, Red Flag și Ubuntu

1 Introduceți CD-ul *Software and Documentation (Software și documentație)*.

Dacă ecranul de instalare nu apare, faceți clic pe **Start → Run (Rulare)**, apoi tastați **D:\setup.exe**, unde **D** este litera unității CD sau DVD.

2 Selectați **Install Printer and Software (Instalare imprimantă și software)**.

3 Selectați **Suggested (Sugerat)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**.

4 Selectați **Local Attach (Atașare locală)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**. Software-ul imprimantei este copiat pe computerul dvs.

5 Conectați cablul USB sau paralel și apoi porniți imprimanta.

Ecranul Plug and Play apare și un obiect de tip imprimantă este creat în folderul Printers (Imprimante).

Instalarea software-ului cu ajutorul Add Printer Wizard (Expertului pentru adăugare imprimantă)

Puteți instala software-ul imprimantei pentru sistemele de operare Windows:

1 Introduceți CD-ul *Software and Documentation (Software și documentație)*.

Dacă CD-ul pornește automat, faceți clic pe **Exit (Ieșire)**.

2 Faceți clic pe **Start → Settings (Setări) → Printers (Imprimante)**, și apoi faceți clic pe **Add Printer (Adăugare imprimantă)** pentru a iniția Add Printer Wizard (Expertul pentru adăugare imprimantă).

3 Când vi se solicită, selectați instalarea unei imprimante locale, și apoi faceți clic pe **Have Disk (Obținere disc)**.

- 4 Specificați locația software-ului pentru imprimantă. Călea trebuie să fie asemănătoare cu D:\Drivers\Print\Win_9xMe\, unde D este litera unității CD sau DVD.
- 5 Faceți clic pe **OK**.

Instrucțiuni Windows pentru imprimante conectate în rețea

Ce este tipărirea prin rețea?

În mediile Windows, imprimantele din rețea pot fi configurate pentru tipărire directă sau partajată. Ambele metode de tipărire prin rețea necesită instalarea software-ului imprimantei și crearea unui port de rețea.

Metodă de tipărire	Exemplu
<p>Tipărire cu IP</p> <ul style="list-style-type: none"> • Imprimanta este conectată direct la rețea prin intermediul unui cablu de rețea, cum ar fi un cablu Ethernet. • Software-ul imprimantei este instalat de obicei pe fiecare computer din rețea. 	
<p>Tipărire partajată</p> <ul style="list-style-type: none"> • Imprimanta este conectată la unul din computerele din rețea prin intermediul unui cablu local, cum ar fi un cablu USB sau paralel. • Software-ul imprimantei este instalat pe computerul atașat la imprimantă. • În timpul instalării software-ului, imprimanta este configurată pentru a fi "partajată", astfel încât să poată tipări la aceasta și alte computere din rețea. 	

Instalarea software-ului pentru tipărire directă cu IP

- 1 Introduceți CD-ul *Software and Documentation*.
Dacă ecranul de instalare nu apare, faceți clic pe **Start → Run (Rulare)**, apoi tastați **D:\setup.exe**, unde **D** este litera unității CD sau DVD.
- 2 Selectați **Install Printer and Software (Instalare imprimantă și software)**.
- 3 Selectați **Suggested (Sugerat)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**.
Notă: Selectați **Custom (Personalizat)** în loc de **Suggested (Sugerat)** pentru a alege software-ul care să fie instalat.
- 4 Selectați **Network Attached (Atașat direct la rețea)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**. Software-ul imprimantei este copiat pe computerul dvs.
- 5 Selectați modelul de imprimantă pe care o instalați:
Imprimanta este descoperită automat în rețea, o adresă IP este atribuită automat și se creează o imprimantă de rețea în folderul Printers.
- 6 Din lista de imprimante descoperite, selectați pe cea pe care doriți să tipăriți.
- 7 Faceți clic pe **Finalizare** pentru a încheia instalarea.
- 8 Faceți clic pe **Finalizare** pentru a ieși din procesul de instalare.

Instalarea software-ului pentru tipărire partajată

Configurarea tipăririi partajate necesită parcurgerea mai multor etape care trebuie efectuate în următoarea ordine:

- 1** Instalați software-ul imprimantei pe computerul atașat la imprimantă.
 - a** Introduceți CD-ul *Software and Documentation (Software și documentație)*.
Dacă ecranul de instalare nu apare, faceți clic pe **Start → Run (Rulare)**, apoi tastați **D:\setup.exe**, unde **D** este litera unității CD sau DVD.
 - b** Selectați **Install Printer and Software (Instalare imprimantă și software)**.
 - c** Selectați **Suggested (Sugerat)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**.
 - d** Selectați **Local Attach (Atașare locală)**, apoi faceți clic pe **Next (Următor)**. Software-ul imprimantei este copiat pe computerul dvs.
 - e** Conectați cablul USB sau paralel și apoi porniți imprimanta. Apare ecranul Plug and Play și se creează un obiect de tip imprimantă în folderul Printers (Imprimante).
- 2** Partajați imprimanta în rețea.
 - a** Deschideți folderul cu imprimante din sistemul dvs. de operare.
 - b** Selectați imprimanta.
 - c** Din Print Properties (Proprietăți tipărire), faceți clic pe opțiunea de partajare a imprimantei. Acest lucru necesită asignare unui nume partajat imprimantei.
 - d** Faceți clic pe **OK**. Dacă fișierele lipsesc, este posibil să vi se solicite CD-ul cu sistemul de operare.
 - e** Verificați următoarele pentru a vă asigura că imprimanta a fost partajată cu succes:
 - Imprimanta din folderul Printers (Imprimante) are acum un indicator de partajare. De exemplu, poate apărea o mână sub imprimantă.
 - Căutați în Network Neighborhood (Vecinătate rețea) sau My Network Places (Locurile mele în rețea). Găsiți numele computerului gazdă și căutați numele partajat atribuit imprimantei.
- 3** Conectați alte computere din rețea la imprimantă.
 - **Utilizarea metodei peer-to-peer**
 - a** Faceți clic pe **Start → Settings (Setări) → Printers (Imprimante)**, și apoi faceți clic pe **Add Printer (Adăugare imprimantă)** pentru a iniția Add Printer Wizard (Expertul pentru adăugare imprimantă).
 - b** Selectați opțiunea de instalare a unei imprimante de rețea.
 - c** Introduceți numele sau URL-ul imprimantei dacă vă aflați pe Internet sau pe un intranet și faceți clic pe **Next (Următorul)**. Dacă numele sau URL-ul imprimantei este necunoscut, lăsați caseta de text incompletată și faceți clic pe **Next (Următorul)**.
 - d** Din lista Shared printers (Imprimante partajate), selectați imprimanta din rețea. Dacă imprimanta nu este listată, introduceți calea până la imprimantă în caseta de text. Calea trebuie să fie similară cu următoarea: \\[nume server gazdă][nume imprimantă partajată]. Numele serverului gazdă este numele computerului server care identifică imprimanta în rețea. Numele imprimantei partajate este numele asignat în timpul procesului de instalare.
 - e** Faceți clic pe **OK**.
 - f** După finalizarea instalării, tipăriți o pagină de test.
 - g** Repetați pașii de la a la e pe fiecare computer din rețea de la care doriți să se poată tipări la imprimanta partajată.
 - **Utilizarea metodei point-and-print**

Această metodă utilizează poate cel mai bine resursele sistemului. Computerul atașat la imprimantă gestionează procesarea pentru toate operațiile de tipărire, inclusiv pe cele direcționate de la alte computere din

rețea. Acest lucru le permite altor computere din rețea să revină mult mai rapid la aplicații. Cu această metodă, numai un subset din software-ul imprimantei este instalat pe fiecare computer din rețea.

- a** Pe computerul din rețea de la care doriți să se poată tipări cu această imprimantă partajată, faceți dublu clic pe **Network Neighborhood (Vecinătate rețea)** sau **My Network Places (Locurile mele în rețea)** pe desktop.
- b** Localizați numele computerului gazdă atașat la imprimantă și faceți dublu clic pe acesta.
- c** Faceți clic dreapta pe numele imprimantei partajate și selectați opțiunea de instalare a imprimantei pe computerul din rețea. Așteptați câteva minute pentru finalizarea procesului. Durata de timp necesară depinde de traficul din rețea și de alți factori.
- d** Închideți Network Neighborhood (Vecinătate rețea) sau My Network Places (Locurile mele în rețea).
- e** Tipăriți o pagină de test.
- f** Repetați pașii de la a la e pe fiecare computer din rețea de la care doriți să se poată tipări la imprimanta partajată.

Instrucțiuni Mac pentru o imprimantă atașată local

Înainte de instalarea software-ului pentru imprimantă

O imprimantă atașată local este o imprimantă conectată la un computer cu ajutorul unui cablu USB. La setarea acestui tip de imprimantă, trebuie să instalați software-ul acesteia *înainte* de a conecta cablul USB. Pentru informații suplimentare, consultați documentația de configurare furnizată împreună cu imprimanta.

CD-ul *Software and Documentation* poate fi utilizat pentru instalarea software-ului necesar pentru imprimantă.

Crearea unei cozi în Print Center sau în Printer Setup Utility

Pentru a tipări local, trebuie să creați o coadă de tipărire:

- 1** Instalați un fișier PostScript Printer Description (PPD) pe computer. Un fișier PPD furnizează informații detaliate computerului Mac despre capacitățile imprimantei.
 - a** Introduceți CD-ul *Software and Documentation*.
 - b** Faceți dublu clic pe pachetul de instalare al imprimantei.
 - c** Din ecranul inițial, faceți clic pe **Continue (Continuare)** și apoi faceți clic din nou pe **Continue (Continuare)** după vizualizarea fișierului Readme.
 - d** Faceți clic pe **Continue (Continuare)** după citirea acordului de licență și apoi faceți clic pe **Agree (De acord)** pentru a accepta termenii acordului.
 - e** Selectați o destinație și apoi faceți clic pe **Continue (Continuare)**.
 - f** Din ecranul Easy Install, faceți clic pe **Install (Instalare)**.
 - g** Introduceți parola de utilizator și apoi faceți clic pe **OK**. Toate programele software necesare sunt instalate pe computer.
 - h** Faceți clic pe **Close (Închidere)** după terminarea instalării.
- 2** Deschideți fereastra de căutare, faceți clic pe **Applications (Aplicații)** și apoi faceți clic pe **Utilities (Utilitare)**.
- 3** Faceți dublu clic pe **Print Center (Centru de tipărire)** sau pe **Printer Setup Utility (Utilitar de configurare imprimantă)**.
- 4** Verificați dacă s-a creat coada de tipărire:
 - Dacă imprimanta atașată prin USB apare în Printer list, închideți Print Center sau Printer Setup Utility.
 - Dacă imprimanta atașată prin USB nu apare în Printer list (Lista de imprimante), asigurați-vă că respectivul cablu USB este conectat bine și că imprimanta este pornită. După ce imprimanta apare în Printer list, închideți Print Center sau Printer Setup Utility.

Instrucțiuni Mac pentru imprimante atașate în rețea

Instalarea software-ului pentru tipărire prin rețea

Pentru a tipări cu o nouă imprimantă din rețea, fiecare utilizator Macintosh trebuie să instaleze un fișier personalizat PostScript Printer Description (PPD) și să creeze o coadă de tipărire în Print Center sau în Printer Setup Utility.

- 1 Instalați un fișier PPD în computer.
 - a Introduceți CD-ul *Software and Documentation*.
 - b Faceți dublu clic pe pachetul de instalare al imprimantei.
 - c Din ecranul inițial, faceți clic pe **Continue (Continuare)** și apoi faceți clic din nou pe **Continue (Continuare)** după vizualizarea fișierului Readme.
 - d Faceți clic pe **Continue (Continuare)** după citirea acordului de licență și apoi faceți clic pe **Agree (De acord)** pentru a accepta termenii acordului.
 - e Selectați o destinație și apoi faceți clic pe **Continue (Continuare)**.
 - f Din ecranul Easy Install, faceți clic pe **Install (Instalare)**.
 - g Introduceți parola de utilizator și apoi faceți clic pe **OK**. Toate programele software necesare sunt instalate pe computer.
 - h Faceți clic pe **Close (Închidere)** după terminarea instalării.
- 2 Creați o coadă de tipărire în Print Center sau în Printer Setup Utility
 - **Utilizarea tipăririi AppleTalk**
 - a Deschideți fereastra de căutare, faceți clic pe **Applications (Aplicații)** și apoi faceți clic pe **Utilities (Utilitare)**.
 - b Faceți dublu clic pe **Print Center (Centru de tipărire)** sau pe **Printer Setup Utility (Utilitar de configurare imprimantă)**.
 - c Din Printer Menu, selectați **Add Printer (Adăugare imprimantă)**.
 - d Din meniul pop-up, alegeți **AppleTalk**.

Pentru informații despre zona sau imprimanta pe care să o selectați, consultați pagina de configurare a rețelei din capitolul AppleTalk. Pentru tipărirea unei pagini cu configurația rețelei, consultați *User's Guide*.
 - e Din listă, selectați zona AppleTalk.

Pentru informații despre zona sau imprimanta pe care să o selectați, consultați pagina de configurare a rețelei din capitolul AppleTalk. Pentru tipărirea unei pagini cu configurația rețelei, consultați *User's Guide*.
 - f Din listă, selectați noua imprimantă și apoi faceți clic pe **Add (Adăugare)**.
 - **Utilizarea tipăririi IP**
 - a Deschideți fereastra de căutare, faceți clic pe **Applications (Aplicații)** și apoi faceți clic pe **Utilities (Utilitare)**.
 - b Faceți dublu clic pe **Print Center (Centru de tipărire)** sau pe **Printer Setup Utility (Utilitar de configurare imprimantă)**.
 - c Din Printer Menu (Meniu imprimantă), selectați **Add Printer (Adăugare imprimantă)**.
 - d Din meniul pop-up, alegeți **IP Printing (Tipărire cu IP)**.
 - e Introduceți adresa IP sau numele DNS al imprimantei în caseta Printer Address.

Adresa TCP/IP poate fi găsită în pagina de configurare a rețelei. Pentru tipărirea unei pagini cu configurația rețelei, consultați *User's Guide*.
 - f Din meniul pop-up Printer Model, alegeți **Lexmark**.
 - g Din listă, selectați noua imprimantă și apoi faceți clic pe **Add (Adăugare)**.

Instalarea altor programe software pentru Macintosh

Următoarele utilitare Macintosh pot fi găsite pe partiția Mac a CD-ului *Software and Documentation (Software și documentație)*:

- Printer File Loader
- Printer Status
- Auto Updater
- Printer Settings

Informațiile de pe CD-ul *Software and Documentation (Software și documentație)* sunt copiate pe hard discul Macintosh în timpul procesului de instalare a imprimantei.